

わたしたちは、豊かな緑と水を守り、潤いのある住みよい柏をつくるために、この憲章を定めます。

1. たがいに話し合っ、心のかような明るい柏をつくりましょう。
1. 老人を敬い子どもを受する、あたたかい柏をつくりましょう。
1. 環境をととのえ、安全できれいなまち、柏をつくりましょう。
1. 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましょう。
1. 国際理解を深め、平和な柏をつくりましょう。

柏市のうごき (54.3.31現在) 人口 / 230,687人 男117,241人 女113,446人 世帯数 / 66,638世帯 (前月より-179世帯)

発行 / 柏市役所(〒277 千葉県柏市柏5-10-1 ☎0471-67-1111) 編集 / 企画調整部広報課 発行日 / 毎月1日・11日・21日

老後のサークル活動

シルバーリーダーがお手伝い

余暇利用の「指南役」が20人

教養を高め、趣味をのびたい—そんな希望を持っていらっしゃるお年寄りのサークルづくりをお手伝いしようと、柏市社会福祉協議会にシルバーリーダーとして二十人の方が登録されています。同協議会へ電話をすれば、お年寄りのサークル活動にリーダーを派遣すること、活発に利用することによって、老後にうるおいを持ってもらいたいものです。

「自分の趣味をいかしたい」「自分の特技を何かお役にたてることのできたら」という一技一芸にひいては二十人の方が、柏市社会福祉協議会のシルバーリーダーの名簿に登録されています。このかたがたは、お年寄りの各種同好会または行事の際に、各地域で活躍していただくボランティアです。登録されている分野は、囲碁、将棋、奇術、日本画、民謡など各分野にわたっています。

同協議会では、現に、サークル活動をしていたり、これからサークルに加入して、教養や趣味を高めたが、リーダーがいらないというお年寄りのために、この登録されて

「自分の趣味をいかしたい」「自分の特技を何かお役にたてることのできたら」という一技一芸にひいては二十人の方が、柏市社会福祉協議会のシルバーリーダーの名簿に登録されています。このかたがたは、お年寄りの各種同好会または行事の際に、各地域で活躍していただくボランティアです。登録されている分野は、囲碁、将棋、奇術、日本画、民謡など各分野にわたっています。

活発な利用を期待

ご主人とともにシルバーリーダーに登録された今谷上町の菊地静子さんは「民生委員をやっている関係で老人会に呼ばれることもあります。近所のお年寄りや仲間とよくさせていたが、感じたことなどですが、お年寄りの場合はサークルを作るまでがなかなかたいへんみたいなんです。それに、サークル



サイクリングも楽しめます。平均気温19°Cの菅平では流す汗もさわやかそのもの (後方が菅平かしわ荘)



囲碁や将棋もお年寄りの余暇利用として静かなブーム = 柏寿荘で行われた囲碁大会から

らも他のシルバーリーダーの皆さんとお年寄りのサークル活動の育成に協力できたらと思つて」と、リーダーになったきっかけを話しています。

現在のシルバーリーダーは次のような分野にいますので、サークル活動のリーダーを派遣してもらいたいお年寄りの方は、どしどし話してください。

保養施設 かしわ荘

夏休みは菅平高原へ

一般利用は7月16日から

市民保養施設「菅平かしわ荘」の今年の夏は、七月十六日から利用できます。かしわ荘はご利用になる日の二カ月前から予約ができるので、お申し込みをお願いします。

宿泊料金は、夫婦と小学生二人の家族で、一泊二食が六千円です。九度といわれる菅平高原で、夏休みのひとときを過ごす計画はいかがでしょうか。

ご利用方法は「菅平かしわ荘」は、宿泊を希望する場合は小中学生料金と同額。

開設二年目を迎える 幼児教育相談を週二回に

昨年四月に開所した「柏市幼児教育研究所」も早いもので二年がたちました。この間、同研究所では幼児教育にたずさる教諭の研修をはじめとして、就学前の子供を持つ母親を対象に「幼児教育相談」を週一回金曜日に行つてきました。

そして、二年目を迎えた今年度は、幼児教育相談にみえる方の便宜を図るため、次のような改善が加えられました。まず、従来の面談が満室の場合は、同じ菅平高原にある雲嶺荘が年間を通して利用できます。

同荘は真田町など財界組合が運営している施設です。宿泊は、夏料金が一泊二食付き大人で二千三百円(小中学生千八百円)。

○申し込みと問い合わせ 長野県真田町役場(〇二六八七二-二三三)へ。

○対象 就学前の子供を持つ母親

○相談日 毎週月・木曜日(電話相談は月・金曜日)午前十時正午と午後一時〜同三時

○申し込み 月・土曜日の午前十時〜午後三時(ただし土曜日は正午まで)に 二二七 柏市雲嶺田一九 柏市幼児教育研究所(45-11-1)へ電話か直接おいで。

「幼児教育」を学ぶ 研修受講者を募る

毎月下旬に「幼児教育研修講座」が開かれます。六月は母親を対象に次のとおり行われます。

○とき 六月十八日(月)午前十時〜正午

○ところ 柏市幼児教育研究所

○対象 就学前の子供を持つ母親五十人(先着順)

○講師と内容 佐藤三郎氏(筑波大学助教授)「幼児教育の視点」

○申し込み 同研究所(45-11-1)へ前日まで電話か直接。

なお、七月以降の詳しい内容については、そのつど「広報かしわ」を通じてお知らせします。

「リーダーの名前」

戸書道 松本義蔵(緑ヶ丘) 戸書道 井谷勘二(篠籠田) 坂塚和恵(十倉) 要 清子(かやの町) 北条茂子(柏) 三味線・民謡 広田勇作(明原) 謡曲 大谷廣吉(千代田) 児玉幸子(西山) 高地久子(花野井) 仕舞 大谷藤吉(千代田) 日本画 菊地房志(今谷上町) 華道 菊地静子(今谷上町) 根谷治美(つくしが丘) 民舞 菊地静子(今谷上町) 詩吟 石崎景三(大青田) 若議会(63-90-1)へ。

○問い合わせ 柏市社会福祉協議会(63-90-1)へ。

○敬称略

なお、同協議会では、知識や技能を地域社会に提供してくれるお年寄りを募集しています。ふるって応募して下さい。

○お問い合わせ 柏市社会福祉協議会(63-90-1)へ。

○対象 就学前の子供を持つ母親

○相談日 毎週月・木曜日(電話相談は月・金曜日)午前十時正午と午後一時〜同三時

○申し込み 月・土曜日の午前十時〜午後三時(ただし土曜日は正午まで)に 二二七 柏市雲嶺田一九 柏市幼児教育研究所(45-11-1)へ電話か直接おいで。

「幼児教育」を学ぶ 研修受講者を募る

毎月下旬に「幼児教育研修講座」が開かれます。六月は母親を対象に次のとおり行われます。

○とき 六月十八日(月)午前十時〜正午

○ところ 柏市幼児教育研究所

○対象 就学前の子供を持つ母親五十人(先着順)

○講師と内容 佐藤三郎氏(筑波大学助教授)「幼児教育の視点」

○申し込み 同研究所(45-11-1)へ前日まで電話か直接。

なお、七月以降の詳しい内容については、そのつど「広報かしわ」を通じてお知らせします。



ゴミ化した自転車を撤去

柏駅東口で二百四十七台を



トラック4台をくり出しゴミ自転車を撤去する柏署と市の職員

五月十日、柏市と柏警察署は合同で、柏駅東口周辺に放置されたままの「半身不随」になっていた自転車を撤去しました。この日撤去された自転車は、チェーンがないもの、ハンドルがもげたもの、ペダルのないものなど粗大ゴミとなっていました。このため、市と柏署は、五月四日に東口周辺十



四方所に撤去の警告板を設置したのに続き、同日には使えそうにないと思われる自転車二百五十二台にペラを付け、持ち帰るように通告しました。

十日撤去された自転車は、この通告によっても持ち主が処理しなかったものばかり。したがって、五台は、この通告によって所有者が持ち帰っていったものとみられます。

柏駅東口周辺には、約三千六百台の自転車が通勤・通学などの利用で置かれています。このうち、三方所にある市の自転車置場以外に置かれる放置自転車は二千百台に達しています。



柏署が置き方など指導

自転車利用者に訴え

「ゴミ自転車の撤去に続き、柏署は十二日朝七時から、署員百五十人を動員して、柏駅東口を中心に自転車の置き方と名書きを呼びかけるチラシ二千枚を放置自転車に取りつけました。II写真。これは、駅周辺の交通安全を図るため、自転車盗難を予防するための両面PR作戦で行われたもの。「決められた場所に置いて下さい」の声に、取り急ぎ自転車置場に向う光景がこちらにみられました。

市民と市長の対話

明日二十二日に実施

住みよいまち「柏」を作る上での参考となるような建設的な意見や提言をきこうと、毎月一回「市民と市長の対話」が行われています。五月は明日二十二日の火曜日です。市政に対しての向きなど意見や要望を期待しています。

〇とき 五月二十二日(火) 午後一時から同五時まで

〇ところ 市役所一階市民と市長の対話室(市民相談室) 〇対象 原則として市民で個人のかた

〇受け付け 午後零時半から市役所玄関受付で 〇問い合わせ 市民相談室(内線二四三)へ。



たばこは市内で
買いましょう

一箱で約24円が市の財源に

草刈りの指名業者五社に

平坦地で一平方メートルが三十五円

柏市が、五月一日から施行させた「空き地の雑草等の除去に関する条例」、いわゆる草刈り条例にもとづき、このほど空き地の所有者、管理者にかわって草刈りをする市の指名業者五社(別表)が決まりました。同時に、業者が請け負う料金が、平坦な土地で一平方メートルあたり三十五円と標準的価格が市と業者の間で取り決められました。

この条例では、空き地の所有者、管理者は「空き地が管理不良状態にならないよう努めなければならぬ」と義務づけられています。したがって、所有者たちが自ら、

雑草の刈り取りや除去を行うことが本来の姿としています。しかし、宅地化された土地、住宅地に隣接する空き地に雑草が生い茂り、そのまま放置されるため、カヤエの発生、犯罪や火災を誘うなど付近の生活環境を悪化させるケースは少なくありません。

昨年度一年間で、こうした苦情が市に寄せられた数は百十九件、総面積にするとおよそ十一万平方メートルにのぼります。市が、改善指導で、その土地所有者を調べた結果、三百三十九人、うち市外に住む所有者が七〇%と大部分を占めています。これが原因か、処理された

柏市指定草刈り業者

業者名	電話
大竹興業(有)	0471(52)1559
有 柏サービス	0471(63)8551
有 川村企画	0471(83)2771
有 総合環境サービス	0471(89)0141
山本産業(有)	0471(73)7933

のは全体の四分の三で、残り四分の一がそのままにされています。この残された空き地に繁殖する雑草等を除去し、市民の良好な生活環境を確保するため、この条例

草刈り機を無料で
今年十台に増加

市では、空き地の所有者、またその付近の住民、町会などが、自主的に雑草の除去をする際の便宜を計るため、草刈り機を十台用意しています。町会や団体、個人の方に無料で貸し出していますので

このほど決まった草刈りの価格は、傾斜地、雑草の茂り具合などによって単価が変わります。空き地の所有者は業者とその場所の状態を相談してから価格を調整して下さい。

今年も「緑の敵」アメリカシロヒトリの発生が予想されます。早いうちに手をうつては家庭で簡単に防除できます。

アメリカシロは六月初・中旬、八月下旬に発生します。巣はサクラ、ブラタナス、カキ、ヤナギなどに多く見られます。

踏みつぶす・焼く・幼虫の巣を見つけたら切り取って、踏みつぶすか焼き捨てして下さい。

薬剤で防除 幼虫が大きくなって巣から離れてしまったら、D E P剤、M E P剤などで防除を。

自転車保管中です
26・27日に引き渡し

十日取り除かれた自転車二百四十七台は、市内豊四季の柏市都市開発公社所有の倉庫に保管されています。心あたりの方は、五月二十六日、二十七日の両日、午前九時から午後五時までの間に、同所せむご利用下さい。

〇問い合わせ 市役所清掃管理課(63-7155)へ。

アメリシロ防除は早期に
緑の敵に薬剤散布機貸し出しも

薬剤散布機貸しします。利用する場合は町会などの単位で。この場合、機械運搬用のトラックと作業する方が必要となります。機械の使い方がわからないときは指導員を派遣します。

〇問い合わせ 公園緑地課(63-8114)

月	間	交	通	事	故
54年4月1日~4月30日					
市	48	件	内	0	死者
			内	64	負傷
			計	4	死者
			負	252	傷
累	188	件			

までお引き取りにおいで下さい。

この両日まで引き取り手のない自転車は、ゴミとして処理されることとなります。

〇問い合わせ 市役所交通対策課(内線二五九)へ。

消費生活のご意見番
モニター25人に委嘱

柏市の消費生活モニター、二十五人が決まり、このほど市から委

八月五日が投票日
市議会議員の選挙

五月十日開かれた柏市選挙管理委員会(山田直吉委員長)で、任期満了に伴う市議会議員選挙の投票日は八月五日、告示の日が七月二十六日と決まりました。

六月十六日「三橋美智也ショー」

「リンゴ村から」「津軽ショウ」「シガラ節」「達者でな」などの歌を聴いて、あらためてふるさとについて考える機会としてみませんか。

〇とき 六月十六日(土) 午後六時開場午後一時開演 午後二時終演午後四時夜の部開場午後五時開演午後六時終演午後八時

〇ところ 柏市民文化会館大ホール

〇入場料 全席指定(A席二千元 B席千五百円 C席千円)

〇前売所 柏そごう友の会(本館六階) 柏タカシマ友の会(中二階) 浅野書店(スカイプラザ柏三階) 〇問い合わせ 柏市民文化会館(64-9114)へ。



三橋美智也

ふるさとをのびのびと見聞

たばこは市内で
買いましょう

おしらせ

保健衛生

初めて妊娠された方 母親学級へご参加を

今まで、柏保健所が行ってきた母親学級は、今月から柏市が中心となって開催することになりました。

この母親学級は、妊娠、出産、育児などについての知識や準備について、初めて妊娠された方(妊娠七か月までの方)を対象に、柏市保健センターで毎月開かれています。健やかな赤ちゃん誕生のためにも参加を。

三歳児対象に健康診査 アンケート方式で実施

昭和五十一年一月一日から同九月三十日まで生まれたお子さんを対象に、アンケート方式による三歳児健康診査が行われます。アンケート用紙は、昭和五十一年一月一日から五月三十一日生まれのお子さんには五月中旬から下旬にかけて、同六月一日から九月三十日生まれのお

電話番号訂正のおねがい

昭和53年9月に発行した『78かしわ市べんり帳』の28ページ、光ヶ丘診療所の電話番号に誤りがありました。正しい番号は72-2703です。【広報課】

お子さんには八月上旬に発送します。

なお、該当年齢のお子をお持ちの方で、転入などにより用紙が届かない場合は、柏保健所(67-2255)へお問い合わせを。【柏保健所】

子供の心臓病相談 申し込みは柏保健所へ

県の母子健康事業の一つに心臓病相談があります。この相談が六月二十一日(木)に柏保健所で行われます。子供が心臓病では、と心配の方はこの機会にどうぞ。胸部X線、心電図などが行われます。

○担当医 田宮達男氏(国立千葉病院) ○申し込みと問い合わせ 六月十日までに柏保健所指導課(67-2255)へ電話で。詳しくは、後日個人通知されます。【柏保健所】

催し

バスケット講習会 市民体育館で開く

市内に在住、在勤のバスケットボール経験者を対象に講習会

市民柔道大会 申し込みは26日まで

市内に在住、在勤、在学の小中学生以上の方を対象とした、柏市民柔道大会が開かれます。

67-1111	所 長 室
72-4802	出 張 所
31-6622	出張所
72-2702	出張所
33-1000	田中近隣センター
44-1000	豊四季近隣センター
73-1000	南部近隣センター
(0471)	西原近隣センター
54-2000	
66-2191	水道部
64-0119	消防本部
45-7045	第一清掃(し尿)
31-7900	第二清掃(ゴミ)
31-6436	市民サービス事務所
64-3333	柏市保健センター
67-2224	中央公民館
64-9141	市民文化会館
64-5346	市立図書館
64-9573	市民体育館

○とき 六月一日(金)から同二十九日(金)までの毎週金曜日、午後六時半から同八時半まで。○ところ 柏市民体育館

○定員 一般男女四十人。○費用 三百円。○申し込み 五月二十四日(木)午後六時から、柏市民体育館で受け付けます。費用を添えて直接申し込み下さい。なお、定員になり次第締め切ります。○問い合わせ 体育課(64-7571)へ。

市民プールでつり会 今度は中学以上対象

中学生以上の市民を対象に、ニシキゴイ(十時前後)をつる「市民プールつり会」が開かれます。午前の部、午後の部にそれぞれ、定員は各回先着百二十人。なお、げた、サンダルでの入場はご遠慮下さい。また、つり人以外、特に幼児連れの入場もお断りいたします。

○とき 五月二十六日(七)、二十七日(日)午前九時から正午までと午後一時から同四時までの二回(雨天決行)。○ところ 東口市民プール。○申し込み 当日現地、開始十分前から受け付けます。なお、つり用具、えさは各自お持ち下さい。○問い合わせ 体育課(64-7571)へ。

柏市民柔道大会 申し込みは26日まで

市内に在住、在勤、在学の小中学生以上の方を対象とした、柏市民柔道大会が開かれます。

○とき 六月三日(日)午後一時から。○ところ 柏市民体育館。○費用 三百円。○申し込み 五月二十六日(七)まで。○定員 申し込み用紙に記入のうえ費用を添えて、柏市民体育館(宮淵信・柏市旭町一八五)電話45-2346へ。○問い合わせ 体育課(64-7571)へ。

ミニバスケット教室 申し込みは27日までに

市内の小学校四年から中学一年までの女子を対象とした、ミニバスケットボール教室が柏市スポーツ少年団の主催により開かれます。

さつきの展示と即売会 31日から柏高島屋で

柏市さつき会主催のさつきの展示会と即売会が開かれます。約二百五十点が展示されます。

○とき 五月三十一日(木)～六月五日(火) 午前十時～午後六時。○ところ 柏高島屋八階(展示) 同屋上(即売) 五月三十一日、六月三日には先着五百人にさつきの苗木が配

られます。また、五月二十七日、六月三日、同十日の各日曜日午前九時から午後五時まで柏農協広場でもさつきの即売が行われます。

桑原武夫氏が文化論 26日中央公民館で講演

柏ユネスコ協会では、フランス文学者で、京都大学名誉教授の桑原武夫氏を招き、講演会を開催します。テーマは「私の文化論」。入場は無料です。直接会場へどうぞ。

産休代替保母募集 申し込みは保育課へ

市では、保育園の保母が、お産で休んでいる間、臨時に勤務していただく、保母資格のある方を募集しています。

○勤務場所と期間 ▼若葉保育園(昭和五十四年八月から翌年二月末日まで) ▼豊四季乳児保育園(昭和五十四年十月から翌年三月末日まで) ○勤務時間 午前八時半から午後五時まで(土曜日は午後零時半まで) ○賃金 時間給五百円 ○定員 いずれも一人。○申し込みと問い合わせ 保育課(内線三二二)へ。

守られますので、ご協力を。○問い合わせ 企画調整課(内線三三九)へ。

特別土地保有税の申告 31日までに資産税課へ

昭和四十四年一月一日以後、柏市内に五千平方メートル以上の土地を取得し、今年一月一日現在所有している方は、五月三十一日までに特別土地保有税を申告納付して下さい。詳しくは、資産税課(内線三二六)へ。

経済的に困りの方 学用品・給食費を援助

経済的に困りになっているご家庭の小・中学生を対象に、給食費、修学旅行費の全額、学用品や医療費の一部などが必要に応じて援助を受けることができます。この制度をご利用になりたい方は、柏市教委指導課(63-4458)へお問い合わせを。手続きなどの秘密は守られますのでお気軽にご相談を。

27日のランニング教室会場が逆井小に変更
前号でお知らせした小学生以上対象の「ランニング教室」のうち、五月二十七日午前十時から正午までの土南部小の会場が都台で逆井小に変更されました。なお、同日午後二時から同四時までの光ヶ丘小は変わりません。○受け付け 開講三十分前から(雨天中止)。○問い合わせ 体育課(64-7571)へ。

今年商業統計の年 商店の方ご協力を

商業統計調査は、すべての商店を対象に六月一日現在で調査する「商業の国勢調査」といわれているものです。委嘱された調査員が当日までに調査票を配付にお伺いします。個々の調査事項の秘密は厳

守られますので、ご協力を。○問い合わせ 企画調整課(内線三三九)へ。

自然の沼の手賀



《ムナグロ》

一年に春と秋の二度訪れるこの鳥は、羽の色も衣替えをするので有名で、遠くシベリアからニュージーランドあたりまで往復する。(写真と文・千葉県生物学会委員 斎藤吉永氏)

案内相談

トレーニング室の利用 その前に講習会を

初めて市民体育館のトレーニング室を利用したいという方のために、トレーニングの原理、方法を学ぶ講習会が開かれます。講習会受講者には、修了証が交付されトレーニング室の個人使用が認められます。

○とき 五月二十三日(火) 午前十時～同十一時半。五月二十四日(水) 午後七時～同八時半。どちらか一日を選んで受講して下さい。○ところ 市民

は、あらかじめ水のくみおき等を行って下さい。

○予測される日時 五月二十九日(火) 午前十時から午後五時まで。○予測される地域 旭町二丁目、四丁目、向原町、末広町、あけぼの二丁目、明原二丁目、二丁目。○問い合わせ 水道部施設課(66-2295)へ。

柏駅西口地区の水道 赤い水発生の恐れあり

五月二十九日、柏駅西口一帯にかけて、赤い水(にごり)が発生する恐れがあります。これは、柏駅西口地区の配水管補修工事の完了に伴い、二十九日から通水を開始するため起こるとみられるものです。予想される地域のご家庭で

プレス機械の講習会
申し込みは2日までに

プレス機械の講習会 申し込みは2日までに

最近のプレス機械と安全装置の講習会が開かれます。

○とき・ところ 六月八日

防犯標語を募集
応募は5月末までに

千葉県警察本部では、防犯標語を次のとおり募集しています。テーマは、①空き巣の防止、②自転車盗難の防止。発表は八月末ごろの予定。

防犯標語を募集 応募は5月末までに

千葉県警察本部では、防犯標語を次のとおり募集しています。テーマは、①空き巣の防止、②自転車盗難の防止。発表は八月末ごろの予定。

○募集期間 五月一日～同三十一日(当日消印有効)。○応募方法 官製ハガキに、標語(一つだけ)、住所、氏名、年齢、職業(学校、学年)を明記して、〒二八〇 千葉市市場町一 千葉警察本部防犯少年課防犯標語係へ。【千葉県警察】

今月の納税
軽自動車
自動車
納期限は5月31日です。忘れずに納めよう。